

Abonamentul

Pentru monarhie:

Pe an 12 cor., $\frac{1}{2}$ an
6 cor., $\frac{1}{4}$ an 3 cor.

Pentru străinătate:

Pe 1 an 18 frcs., $\frac{1}{2}$
an 9 frcs., $\frac{1}{4}$ an
4 frcs. 50 cm.

Foaie apare în ne care
Sâmbătă.

Unirea

Foie bisericească-politică.

Insertiuni

Un sir garmond:
o dată 14 fil., a doua oară
12 fil., a treia oară 10 fil.,
și de fiesce care publi-
cațiune timbru de 60 fil.

Tot ce privește foaie,
să se adreseze la Re-
dacțiunea și Admini-
strațiunea Unirii
în
Blaș.

Anul X.

Blaș 24 Februarie 1900.

Numărul 8.

Antisemitism ?

E lucru în de obște cunoscut, că sensibilitatea elementului jidovesc din țara noastră, e foarte delicată. Și cum Dămine să nu fie delicată în sentimente, când au convingerea superiorității lor peste cele alalte elemente conlocuitoare, când în mâna lor e banul, căci banul învîrte rîta lumii . . .

Șcim, de sigur, că în alte țări, bună oară în Rusia și în România, susceptibilitatea lor e mai puțin delicată.

La noi? O, la noi e cu totul alt ceva. Granițele țării stau deschise pentru invasiunea jidanilor aruncați din alte țări, poporul incult îi stă la dispoziție, ca să-l tundă și să-l aducă la sapă de lemn, după ce i-a mâncat averea și i-a inveninat viața cu alcoolul lui. Și dacă în contra acestor nelegiuiri cuteză a se ridica vre un glas mai bărbătesc, care să apretieze starea lucrurilor în merit, care să cerce a scote bietul popor din ghiarele usurarilor și a crișmarilor jidani, totă lumea se tulbură, totă lumea strigă ca din gura șerpelui, că facem *antisemitism*?

Ce-i antisemitismul? Este ura a tot ce este jidan, este intoleranța față cu acest popor pe toate terenele vieții. Ei bine; când ore cui i-se face milă de starea decădută a bietului popor, când cercă al smulge din brațele monstruoase ale patimei beției, sau a-l

cruța de cămătăria usurarilor, cari abuzază de nepriceperea lui, este ura, care îl îndemnă să lucre, sau este iubirea celor apucați pe povîrniș? Fără îndoială, cel mai curat simțămînt al iubirii este motorul lucrării lui. Și iubirea acesta nu se alterează nici de cum prin împrejurarea, că elementul jidovesc pierde în măsura, în care poporul se ridică. Nici de cum. Căci iubirea față de deapropoale se estinde numai până la marginile apărării proprii.

De cât, că la noi în țară, am ajuns așa de de parte, în cât nici apărarea proprie nu mai e considerată ca justă, când e vorbă. să te aperi față de Jidani.

Un cas recent din dietă ne va convinge despre acest trist adevăr.

Se scie, că relativ la ajutorarea nefericitorilor Ruteni din nordul Ungariei, pe cari lăcomia Jidanilor emigrați din Rusia — Galiția i-a adus la sapă de lemn, în cel mai strîns înțeles al cuvîntului. s'au instituit anchete a nume, cari să se ocupe mai de aproape cu cauzele decădinții acestui nēm nefericit. Cu ocaziunea intrării anchetei în Muncaci, esmisul ministerial Egan Ede, a avut „cutezanța“ de a arăta în vorbirea sa adevărata cauză a decădinții Rutenilor în poporul jidovesc, care l-a copleșit și la cutropit cu desăvîrșire. Să lăsăm in se să urmeze chiar cuvintele esmisului ministerial, după „Pol. Értésítő“:

„Magiarul — după Egan — are între Ruteni inimi mari: Jidani. Aceștia nu au venit cu Arpad și nici nu s'au luptat alături cu Rákoczy. Cum că nu vorbesce din motive de *antisemitism*, se vede din împrejurarea, că pe jidovii de omenie (*tiszteséges*) i-a primit în reuniunile de credit. Vorbind despre emigrări, spune cu multă pricepere, că nu sint efectele miseriei, ci ale invasiunilor din a față. Afirmă, că Jidovimea de aici, care exploatează și suge sângele bieților Ruteni nici nu e de viață semită, ci sint cu mult mai răi, căci sint renegați. Semiții au față ovală, se acomodează împrejurărilor, se umilesc. Sint de statură mică, cu păr creț. Jidani de aici sint uscățivi, roșcobani, sau blondi, nu cunosc supunere și-și caută pâinea de toate zilele prin ori ce mijloce nepermise. Ei sint renegații Kazarilor de lângă marea Caspică. Vorbitorul nu e filosemit, dar stimază pe mulți dintre ei, admiră diligența și paciința lor; nu se teme de ei, dar își teme patria.

„În țara noastră — nu poți face un pas, ca să nu fii silit a cumpăra ceva de la Jidani, sau prin mijlocirea lor. Poporația acesta infectează viața economiei noastre publice. Prin înălțarea lor, țara noastră se cufundă. Partea lor preponderantă formeză stat în stat . . . Năvala, ce o dau din Rusia și Galiția, o caracterizează și aceea, că dintre 14 mii locuitori ai Muncaciului, 8 mii sint jidani, și $\frac{2}{3}$ părți din ei n'au ocupația

Feuilleton.

Gilles și Ginevra.

Povestire istorică de Felix Lilla.

1.

Ioan al V-lea, duce de Bretonia, domni în prima jumătate a vîcului al 15-lea. Atunci Bretonia forma încă un stat independent. Numai în an. 1532 se încorporează la Franța.

Ducele Ioan avu doi fii; cel mai bătrîn, Francisc, era să fie moștenitorul său; al doilea, carele se numia Gilles, fu crescut — nu se scie din ce cauze — în Anglia, la bătrînul său amic, ducele de Norfolk.

Din cea mai fragedă copilărie se iscă o antipatie personală între cei doi prinți, pe carea nu o putu estirpa nici chiar autoritatea părintească, și ast fel aducea multă supărare bravului duce. Pote că și pentru aceea a trimis bătrînul în străinătate pe fiul cel mai mic.

Cătră sfârșitul anului 1440 bătrînul duce se simți bolnav; el își gîndi că morțea

l'ar puté surprinde pe neașteptate și de aceea scrisese fiului său din Anglia să vină repede acasă. Gilles, un june frumos de 20 de ani, veni cât putu mai curînd la Rennes, reședința bretonică, și fu primit de cătră tatăl său cu brațele deschise și cu bucurie, ăr de cătră frate-său cu neîncredere și neplăcere, ceea ce nu rămase neobservat ochiului ager al ducelui.

„Iubitul meu fiu“, vorbi Ioan cătră Gilles, „se pote că ceasul meu din urmă să fie aproape. așî dori în se ca să te sciî așezat bine. Bretonia noastră durere, este o țară mică; diferite răsbôe și răpiri ne-au stricat mult. Decî îmi pare foarte rău, că n'am putut să-ți destinez de cât un mic apanagiū. dar sper că frate-tău mai târziu va puté face mai mult pentru tine . . .“

La aceste cuvinte, Francisc, care era de față, scutură capul cu neîndestulare.

Bătrînul duce încreți fruntea și continuă: „Dar fiind că este posibil ca iubirea frățească în viitor să nu fie așa de sinceră și nobilă, am aflat pentru tine un alt plan, care cred că ți va conveni.“

„Să mă depărtez?“ întrebă Francisc pînditor.

„Nu. Ceea ce vreî să-i spun fratelui tău, nu-i secret. Iubitul meu Gilles, am pentru tine în prospect un plan de căsătorie

„Pe care prîncesă o înțelegi, tată?“

„Nu prîncesă, fiul meu; dar cea mai avută față din Bretonia, Ginevra de Dinan, unica fică a seigneurului Jacques de Dinan, domnul de Chateaubriand și Beaumanoir,“

„O“, murmură Francisc, „asta am gîndit-o. Dar aci am și eu o vorbă de spus.“

„Acastă jună fată,“ continuă ducele, „este nu numai cea mai avută, ci și cea mai frumoasă și mai grațioasă domnișoră nobilă a țării noastre. Tu ai vedut-o înainte cu doi ani la curtea noastră când ai fost aci în vizită. Ei, Gilles, ce părere-ți dai despre proiectul meu?“

„Ginevra este un înger,“ strigă junele entusiasmă. „Cu bucurie mă învoesc la această legătură, tată, dar ore Ginevra ține-mă vrednic de ea?“

„Despre asta nu încape nici o îndoială.“

„Și dta vreî să fii mijlocitorul meu, tată?“

„Da, voesc, și încă astăzi. Jacques de Dinan se află în oraș dimpreună cu fică-sa.“

„Ah, tată, cum m'ai îmbucurat. De doi ani de zile am purtat în inimă și în visurile

Revistă politică.

Austria. În pertractările de împăcare, ce le au ținut deputații Cehilor și ai Nemților din Bohemia, s'a fost ajuns la rezultatul, că ambe părțile s'au fost învoit asupra unor schimbări, ce sînt de a se face în sistemul electoral. Asta înse nu vre să zică, că d'ora pacea ar fi fost încheiată. Punctul principal al Cehilor e, că ei numai atunci se vor împăca cu Germanii, când drepturile, de cari se bucura limba lor, până la retragerea ordonanțelor de limbă din anul trecut, vor fi restituite. La acesta înse se opun cu totă tăria Germanii. La pedeca de până acum, s'a mai adaus o nouă lovitură. Ministrul president Körber pe 22 l. c. a conchemat parlamentul, în contra dorinței Cehilor.

În presera zilei de 22 l. c. diversele grupuri politice au ținut ședințe asupra atitudinii, ce o vor lua în noua sesiune parlamentară. Pedecile se ridică din mai multe părți. Înainte de toate grupul polon, care la început primise cu mare bucurie pactul cu Ungaria, acum spune, că în calea pactului s'au pus greutăți mari. Cehii încă nu au rămas înapoi. Comisiunea lor parlamentară permanentă, după ce a referit despre rezultatul conferinței de împăciuire, care se poate numi nul, a enunțat, că deputații cehi vor trece în opoziție și se vor opune actualului cabinet Körber chiar și cu obstrucția, până când acesta nu va revoca nedreptatea, ce li s'a făcut Cehilor prin retragerea ordonanțelor de limbă. De altmintea ei nu sînt străini de împăcare. Enunțatiunea comisiunii parlamentare a fost primită din partea tuturor deputaților.

Triste semne pentru parlamentul imperial!

Transvaal. De când a sosit în Africa sudică noul general Roberts, lucrurile, dacă dăm credemint depeșelor, ce sosesc în Anglia, au luat altă față. Cu înaintarea generalului Roberts spre Kimberley, oraș, ce se află pe câmpul de luptă din vest, și care de multă vreme a fost asediat de Buri, încep a se retrage și trupele Burilor. Ba încă mai mult. După cum spun ziarele angleze, chiar și armata, ce impresurase Ladysmithul se retrage luând defensivă țării propriie. Buri au hotărît înarmare generală și dacă nu le va succede înfrângerea lui Roberts în luptă deschisă, vor continua războiul numit guerilla, dar Anglezilor nici când nu se vor supune.

Corespondințe.

Cătră Escellentisimul Domn Dr. Victor Mihályi, Archiepiscop și Mitropolit de Alba-Iulia și Făgăraș!

Selagiū, la 14 februarie 1900.

Înalt Preasfințite!

Subjugați secli de-arîndul ca națiune, espuși machinațiunilor infernale ale calvinismului ca Biserica, fost-am desprețuiți,

fost-am persecutați și maltratați. Am fost obiect bun și apt pe cum socoteau unii pentru a fi exploatați din partea tuturor, cari în oșei care privință își vindicaū privilegiul de a dispune peste câmpiile noastre mănōse, spirituale.

Eram pe aci să ni se răpescă limba prin stōrțările domnilor magnați și nemagnați ardeleni și ungureni; par'că era sosit timpul, ca Românul prin catechismele calvinilor întocmite cu viclenie să devină și el însuși calvin.

Terenul spiritual al Românului atât de fructifer a fost tot de una aplicat a primi tot ce i-ar servi spre progres, și acesta a servit ca basă intențiunilor ambelor partide. Er blândeta și supunerea proverbială a Românului i-a dat indemn inamicului, ca abuzând de această însușire nobilă, să forțeze lucrul în toate părțile. Dar Provedința divină, carea a destinat locul fie-cărui neam în concertul celor alalte popore, a putut ore să uite de poporul Român? A putut să lase pradă machinațiunilor perverse pe rămășițele divului Traian, pe acele rămășițe, cari ca un mijloc în mâinile lui Dumnezeu au dovedit lumii în decursul alor 2—3000 ani, că esistența unui popor presupune voința Domnezeirei, fără care nici *cel persecutat și debil nu dispăre* de pe suprafața pămîntului, nici *cel azi puternic nu se poate ridica* până la gradul superlativ al potestății, al cărei nume adevărat e: tirania absolută?!

Și poporul Român a fost în timpul esistenței sale supus și cu încredere fișcă în Dumnezeu, ceea ce s'a adevărit în toate fazele sale. Religiositate esemplară, moralitate adevărat creștină, supunere de model: sînt tot atâtea dovede despre inima lui alipită cătră ceriū; suspinele amare în durerile și necazurile sale exprimate în vorba: „Așa vrē Dumnezeu“ ne documenteză eclatant, că Românul e creștin bun și Român tot de una.

Uneltirile necualificabile ale inamicului au suferit naufragiū pe stîncea credinței Românului! Limba nu i-s'a putut lua, credința creștină și-a păstrat-o nealterată! Poporul Român a cunoscut vōcea dulce a Provedinței la anul 1700, când a fost chemat a se uni cu focalariul originii sale, nu numai în cât privește limba, carea a susținut-o și până acōlea, ci și în ale credinței, în carea a fost divergent de Roma. S'a declarat a se uni cu Roma; căci pe cum de acolo avem limba, asemeni acolo să ne fie și isvorul credinței, acel loc sfînt, unde residēză Capul vedut al Bisericii lui Christos, de care e legată suvenirea dulce a martirilor primilor creștini.

Și d'ora ne-am înșelat? O! nu și da! Nu, căci ne-am câștigat toate dulcețile alinate de dureri, clenodiile scumpe ne-a succes ale susține, fiind acele apērate în decursul alor două vēcuri sub scutul părintesc al Romei. Dar ne-am și înșelat căci o parte a fraților nostri de un sînge și de o limbă, sub influința demoralisătoare a străinului viclen a preferit a rămāne în întunecimea bisantinismului, de cât să-și plece capul sub jugul ușor și dulce al Romei; și mai bucuros s'a alipit de aberațiunile suterane ale străinilor de altă limbă, de cât cu considerarea originii sale nobile să se alipescă și în ale credinței de istoricul Capitoliū! Această împrejurare pentru noi Romāni uniți e un moment mult dureros.

De la actul măreț, pentru noi în etern memorabil începēnd, act, care ne-a fost între toate împrejurările cel mai sigur, mai eficace, și mai puternic scut, veleitățile contrariilor nu au putut să aibă asupra noastră nici o influință stricaciōsă. Nu, căci pe orisonul Bisericii noastre Romāne unite a rēsărit și a strălucit în toate timpurile ca nisece fari luminători Capii Provinței, cari mai de-arîndul și-au însușit șciința și morala catolică, virtuțile sublime, înțelepciunea părintescă, armele pentru luptă eroică lāngă căminul scump și din sorgiutele curat al Romei. La mormîntul ss. Apostoli Petru și Pavel, lāngă columna străbunului nostru Traian au supt sētoși iubirea Bisericii și a nēmului romānesc. Încădiți de vāpaia acestei iubiri au venit a casă, ca să lumineze și încăldescă și inimile noastre cu razēle binecuvîntate și binefăcătoare a Romei.

Lucēfēr, sōre strălucitor ne ești și Tu Înalt Preasfințite, și ceea ce a umplut inima Ta în focalariul sacru, venind a casă, în mijlocul nēmului Teu, o ai revērsat preste fii Bisericii romāne unite, ca Prelat și ca Român. Strălucirea Ta o cunōscem cu toți, cler și mirenī, dragostea Tu ardentă părintescă o simțim dimpreună, eroismul și ținuta Ta tot de una nealterată și fără temere este gravată în inimile noastre neperitor, lupta Ta între toate împrejurările eroică, independența Bisericii noastre, de care Te ai alipit tot de una ca un martir din secli dintâi ai creștinismului și pentru binele nēmului Teu, bietul Român, ne a făcut a Te iubi cu totă ardōrea inimei, a ne alipi de Tine ca fii devotați. între toate împrejurările fără esitare, fără a pregeta cătu-și de puțin și fără temere, încă și atunci, când ne ar sta în față inimic cât de puternic, căci Te scim pe Tine în fruntea noastră, decī nu putem slabi!

În luptele vieții moderne, când pacea lui Christos, pacea socială, pacea sufletescă se pot susține numai prin armarea generală a tuturor forțelor disponibile, aflăm de mângāere nedescriptibilă a Te vedē pe Tine, Părintele buu, Luptaciul neînfricat, Păstoriul plin de iubire, Povētuitorul înțelept în fruntea turmei mici și sērace, dar conscie de chemare, și energică în luptă! Timp de 25 ani ai guvernat cu toiagul blāndetei, când era vorbă de supuși, și cu toiagul eroismului, când Te s'a pus să aperi Mirēsa Ta.

Un fiu neînsēmnat al Bisericii noastre scumpe, ca un echoū fidel la simțemintelor tuturor confrăților, își iea permisiunea a-ți adresa și pe această cale dorința ferbinte omagială, ca Dumnezeu nēmurilor să dee, ca Tu, Înalt Preasfințite, iubitul și adoratul nostru Părinte bun să-ți poți ajunge scopul măreț, ce ți-l'ai prefipt. să-ți poți realiza intențiunile nobile și atât de salutare pentru Biserica și nēmul nostru în lung șir de ani! Noi i-ți fāgāduim credință, iubire și adheșiune Tie, căruia ți-s'a dat de Provedința divină a guverna Provința noastră mitropolitană de Alba-Iulia și Făgăraș în acest an de îndoită însemnătate pentru noi, una ca an sfînt, alta ca anul iubilar de 200 ani de la s. Unire cu mama străbună Roma.

Î-ți dorim în această zi memorabilă, și în toate zilele vieții noastre înălțăm rugăciuni din inimă Cătră bunul Dumnezeu, ca să-ți dāruescă Atotpoternicul Părinte țārie, viață

Bibliografie.

A apărut:

Convorbiri literare. Anul 34 Nr 1 cu următorul conținut: Carmen Sylva: Tinărului nostru genue (G. Eucson) G. Coșbuc: Cicoarea (poesie) D. Zamfirescu: Lydda, partea II (roman) D. N. Voinov: Teoria fogocitozei P. Minir: A. C. Cuza. Despre Poporație N. Lorga: Cum se predă istoria în școlile noastre I. Bogdan: G. L. Frollo.

La Sibiu a început să apară o nouă revistă intitulată, „Pedagogia nouă”, al căreia redactor, proprietar și editor este dl Dr. Petru Span. Revista apare în fascicule lunare de câte 1½ cote și se poate abona numai pe jumătate de an. Abonamentul pe an 5 cor., pentru străinătate 8 franci. Fascicolul I. ca număr de probă pentru Ianuarie, a apărut cu următorul cuprins: Cătră învățătorii români de redactorul, Un orfelinar român, de Dr. P. Span. Lectii de psihologie: a) Reprezentări. Noțiunea lor, Împărțirea lor. b) Întunecarea și reproducerea ideilor, de Dr. P. Span; Correspondința învățătorilor, de Amicus; Comunicări de la școala de aplicație; Notițe vesele; Recenziuni; Însemnări; Correspondința foii.

A apărut și se află de vîndare la **Tipografia seminarială din Blaș:**

**Sfînta și Dumnezeesca
EVANGELIE
a Domnului și Dumnezeului nostru
Isus Christos**

revădută după originalul grecesc și acum întăia dată tipărită cu litere străbune în zilele preainălțatului Împărat al Austriei și Rege Apostolic al Ungariei Francisc Iosif I. cu binecuvîntarea Preasfințitului nostru Arhiepiscop și Mitropolit de Alba Iulia și Făgăraș Dr Victor Mihályi de Apșa.

Blaș 1900.

De la sfînta Unire 200.

În ce privește prețul **Evangeliei** Veneratul Cler îl cunoșce din circularul din 12 Iuliu 1899. Dar fiind că sînt mulți din diecesele sufragane, cari ar dori să-și procure ediția acésta a Evangeliei și nu știu prețul ei, spunem, că un exemplariu costă: crudo **8 fl. 50 cr.**, broșurat **8 fl. 65 cr.**, ér legat în pele roșie, cu cadru aurit pe table, cu cei patru Evangelisti, cu cruce și cu copcie **12 fl. 50 cr.** Legătura mai elegantă se compută după calitatea peleii și a decorațiilor, cari se vor dori.

Editor și redactor răspundător:
Dr Vasile Suci.

(3) 1—?

Concurs.

Pentru complinirea postului de comptabil la Institutul de credit și economii „Poporul” societate pe acții în Lugos, cu care este împreunat un salariu anual de 1400 corone, prin acésta se escrie concurs cu termin până la 31 Martie 1900 st. n.

Doritorii de a reflecta la acest post până la terminul fixat vor ave să-și prezinte recursele la subscrișa Direcțiune, avînd acele a le instrua cu testimoniul despre calificățiune de comptabilitate și cu adeverință despre praxa de până aci avută ca oficiant de comptabilitate.

Lugos la 13 Februarie 1900.

Pentru Direcțiune

Ioan Boros
președinte și director executiv.

1011 număr
1899.

(4) 1—1

Arverési hirdetmény.

Alulirt bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 102. §-a értelmében ezennel közhirrre teszi, hogy a balázsfalvi kir. járásbírótság 1899. évi V. 709. számú végzése következtében Dr Gergely Albert ügyvéd által képviselt Gergely Ferencz felülfoglaltató javára balázsfalvi Turk Bázil ellen 145 kor. 98 fil. s jár. erejéig 1899. évi Oktober hó 29-én fogatosított biztosítási végrehajtás utján felül foglalt és 1592 korona — fil.-re becsült házibutorok, kávéház és cukrászdai berendezési tárgyakból álló ingóságok, melyekre a jelen árverés egyidejűleg a kolosvári népbank javára 129 kor. 58 fil. — továbbá a kolosvári iparosok hitelszövetkezete 740 kor. — fil. az Erdélyi bank és takarékpénztár 1010 kor. — fil. I. B. Misselbacher sen: 149 kor. 86 fil., Kohn Lázár 132 kor. 58 fil. Herez Armin és fiai 60 kor. 36 fil. Hunvald Lipot és fiai 132 kor. 28 fil. és Roth és társa 242 kor. 30 fil. erejéig — mint szintén felülfoglaltatók javára is kitűzetik, nyilvános árverésen eladtnak. Alapfoglaltató Szele Márton javára jelen árverés, miután ellene igényper van folyamatban — kitűrhető nem volt. Miről alapfoglaltató ezen hirdetmény egyik példánya megküldése mellett képviselő ügyvéde utján értesitetik.

Mely árverésnek a balázsfalvi kir. bíróság 1899. évi V. 709/4. számú végzése folytán fentti tőkekövetelések, ezek megítelt kamatai, és eddig összesen bíróilag már megállapított költségek erejéig helyben alperes lakásánál leendő eszközzésére 1900. évi Február hó 28-ik napjának délelőtti 10 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-cz. 107. és 108. §-a értelmében készpénz fizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-cz. 120. §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Balázsfalván 1900 évi Február hó 5-ik napján.

Thát György,
kir. bírósági végrehajtó.

184 v. szám
1900.

(5) 1—1

Arverési hirdetmény.

Alulirt bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 102. §-a értelmében ezennel közhirrre teszi, hogy a balázsfalvi kir. járásbírótság 1899. évi V. 809. és 810. számú végzése következtében Dr. Ferencz Ákos dicső-szentmártoni ügyvéd által képviselt Schmedl Sándor és fia czég javára Roth Náthán ellen 1212 kor. 64 fil. s jár. erejéig 1899. évi December hó 6-án fogatosított biztosítási végrehajtás utján lefoglalt és 1424 kor. 70 fil. becsült bolti áruczikkék és házi butorokból álló tárgyak, melyekre a jelen árverés egyidejűleg Schuller Lajos javára 223 kor. 90 fil., Teutsch B. Jozsef javára 525 kor. — fil., Velvárt és Werber javára 47 kor. 70 fil. Stein Rudolf javára 16 kor. — fil. Kann Lipot és fia javára 137 kor. 76 fil. és végre a Cs. kir. Hermaneczi papir gyár javára 233 kor. 06 fil. s jár. erejéig — mint felülfoglaltatók javára is, a mennyiben kielégítési végrehajtási jogot nyertek — kitűzetik, nyilvános árverésen eladtnak.

Mely árverésnek a balázsfalvi kir. bíróság 1900. évi V. 31. számú végzése folytán fentti tőkekövetelések, ezek megítelt kamatai, és eddig összesen bíróilag már megállapított költségek erejéig helyben alperes üzletében leendő eszközzésére 1900. évi Márczius hó 5-ik napjának délelőtti 9 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-cz. 107. és 108. §-a értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-cz. 102. §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Balázsfalván 1900. évi Február hó 13-ik napján.

Thát György,
kir. bírósági végrehajtó.

(2) 2—3

Venerat Cler și Public român!

Am esarendat petrile de marmoră sură și albă aflătoare pe hotarul comunei române Vaslab, din comitatul Ciucului, cari în calitate rivalizează cu marmoră renumită de Carrara. Am deschis aci atelieriul în care cu prețuri forte moderate pregătim: tot soiul de monumente mortuarie, obelisce, table comemorative masive, etc. etc. La cerere servim cu desernne și preliminarie gratuit.

Cu totă onorea aducem acésta împrejurare la cunoștința veneratului cler și public român, rugându-l tot o dată a ne sprijini prin comandele sale. —

cu totă reverința:
Toffoloni și soțul.

in Gyergyo-Vaslab
postă și telegraf: Gyo. Szt. Miklos
Gara: Mádéfalva.